

Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 127/128 (1946)
Heft: 10

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

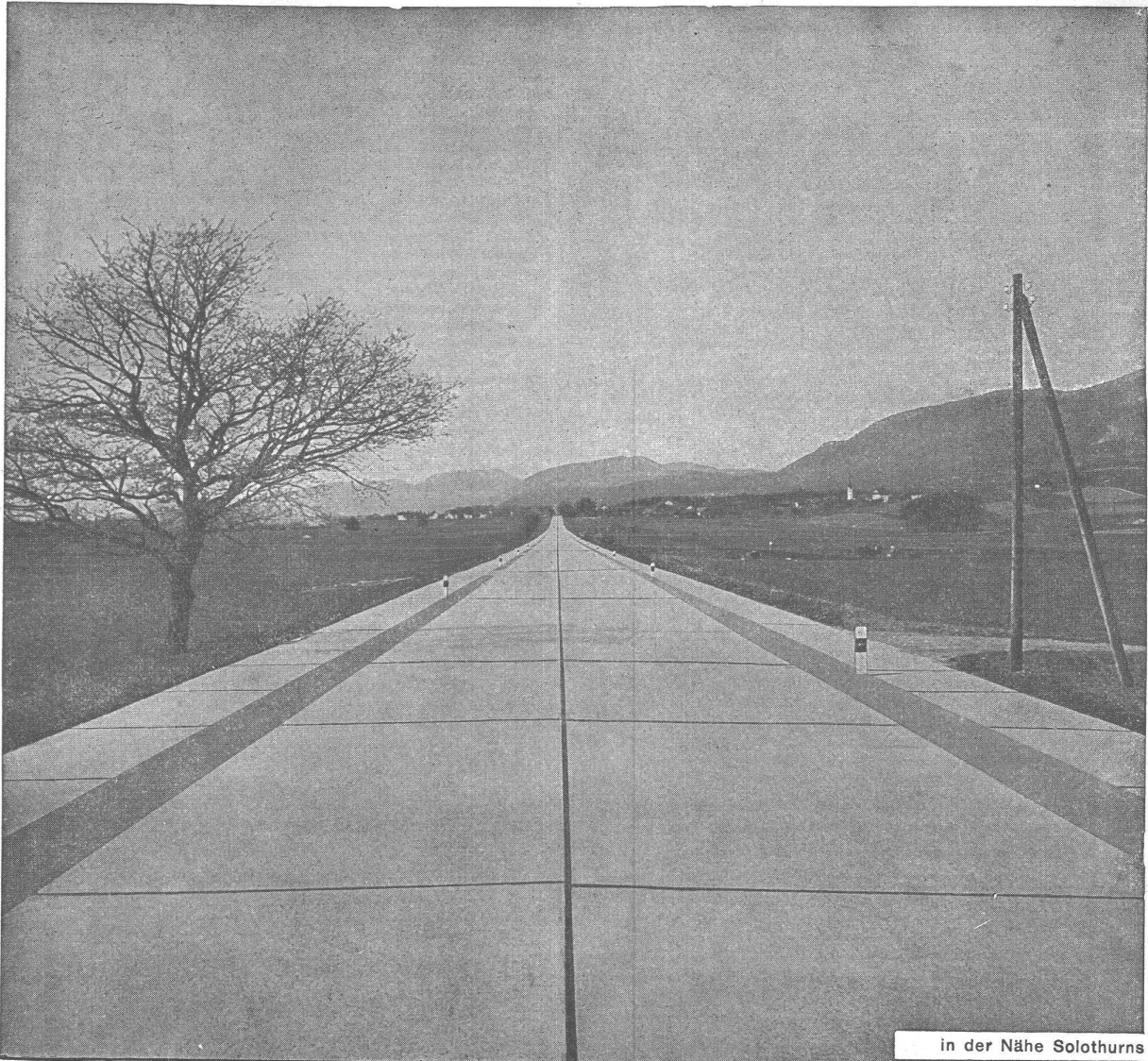
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

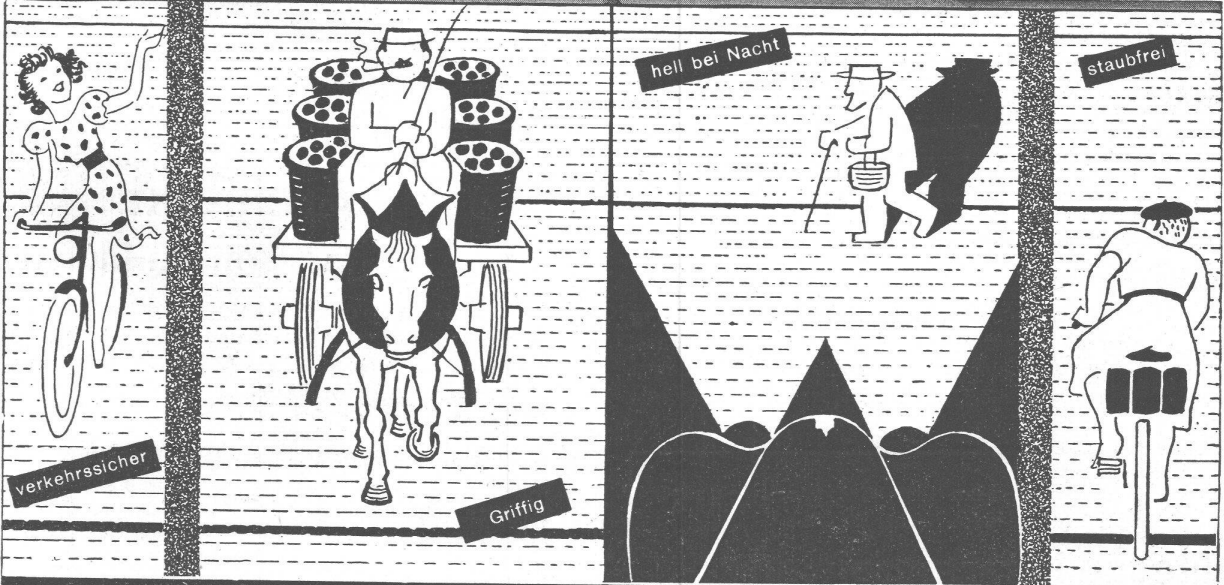
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 30.01.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



in der Nähe Solothurns



Betonstrasse mit Fahrradwegen

S. T. S.

Schweizer. Technische Stellenvermittlung
Service Technique Suisse de placement
Servizio Tecnico Svizzero di collocamento
Swiss Technical Service of employment

ZÜRICH, Beethovenstr. 1 — Telefon: 23 54 26 — Telegr.: STSINGENIEUR ZÜRICH.
Für Arbeitgeber kostenlos. Für Stellensuchende Einschreibgebühr 2 Fr. für 3 Monate.
Bewerber wollen Anmeldebogen verlangen. *Auskunft über offene Stellen und Weiterleitung von Offerten erfolgt nur gegenüber Eingeschriebenen.*

INDUSTRIE-ABTEILUNG

- 687 **Dipl. Maschinentechniker** für Konstr. u. Herstellung von Werkstattzeichnungen. Ostschweiz.
- 639 **Heizungstechniker** mit Kenntn. der Sanitärbranche für Inspizierung von Anlagen, Berechn. der Brennstoffmengen u. Reparaturdienst. Baldmögl. Zürich.
- 691 **Techn. Angestellter**, franz. in Wort u. Schrift, Vorkenntn. englisch, f. Verkaufsabteilung einer Maschinenfabr. Ostschweiz.
- 693 **Techn. Betriebschef** mit Erfahr. in mod. Fabrikation, Werkleitung, Betriebsorganisation, Lohnwesen u. Personalführung. Zürich.
- 695 **Heizungstechniker**, für Wärmeberechn. u. Büroarb. Baldigst. Westschweiz.
- 697 **Dipl. Elektro- oder Maschinentechniker** mit Erfahr. von elektr. Bakelitschaltern. Herstellung der Pressformen u. Matrizen. Buenos Aires (Arg.)
- 699 **Dipl. Maschinentechniker** mit Kenntn. in Elektrotechnik oder **dipl. Elektrotechniker** mit Kenntn. in Maschinentechnik. Baldigst. Nähe Zürich.
- 701 **Dipl. Maschinentechniker**, für Fabrikationsbüro. Baldigst. Ostschweiz.
- 703 **Elektroingenieure u. -Techniker** als Berechner für elektr. Maschinen und Apparate, ferner **Elektroingenieur** mit Kenntn. in Physik für Gleichrichterba u. Ostschweiz.
- 705 **Techn.-kaufm. Angestellter** für Verfolgung der Liefertermine im Einkauf u. Verkehr mit Lieferanten. Sofort. Ostschweiz.
- 707 **Heizungstechniker** mit Praxis in Zentralheizungsanl. Ostschweiz.
- 709 **Giessereingenieur** (Absolv. Hochschule) als Giessereileiter, guter Organisator. Französisch erforderlich. Frankreich.
- 711 **Dipl. Maschinentechniker** mit Prax. für neuzeitl. Vorrichtungsbau. Ostschw.
- 713 **Ingenieur od. Techniker**, zur Einarbeitung in Kessel- u. Apparatebau, spez. für Aussendienst. Nordwestschweiz.

- 715 **Technicien** en qualité de chef de fabrication. Age 30 ans. Usine métallurgique. Suisse romande.
- 717 **Maschinentechniker**, für Konstr. u. Berechn. im allg. Masch.- u. Eisenbau, spez. Lastwagenanhänger. Zentralschweiz.

BAU-ABTEILUNG

- 794 **Hochbautechniker** für Ausführungs- u. Detailpl. Sofort. Kt. Graubünden.
- 940 **Hochbautechniker** (Technikum) mit Praxis. Grossherzogtum Luxemburg.
- 1588 **Bauingenieur od. Tiefbautechn.**, Statiker mit Prax. für Büro. Sof. Zürich.
- 1592 **Hochbautechniker** (Absolv. Techn.), für Bearb. von Werkpl. Nordwestschw.
- 1594 **Eisenbetontechniker** für Schalungs- u. Armierungspl., sowie Eisenlisten, ev. Berechn. Zürich.
- 1596 **Eisenbeton- od. Tiefbautechniker**, mit Kenntn. im allg. Tiefbau. Zürich.
- 1598 **Hochbautechniker** für Ausführungs- u. Detailpl., ev. Bauleitungen. 1. Okt. 1946. Zentralschweiz.
- 1600 **Dipl. Bauing. od. Tiefbautechniker** mit Prax. im Eisenbetonbau, f. Berechn. und Konstr. im Hochbau (Piltdecken). Sofort. Zürich.
- 1602 **Dipl. Bauing. od. Tiefbautechn.** mit Prax. im Eisenbetonbau, für Projekt- u. Ausführungspl. v. Kläranl. u. stat. Berechn. Sofort. Ostschweiz.
- 1604 **Hochbautechniker** für Ausführungs- u. Detailpl. Kostenvoranschläge. Raschmöglichst. Zürich.
- 1606 **Bauing. od. Eisenbetontechn.** für Schalungs- u. Armierungspl., Eisenlisten, Berechnungen. Sofort. Zürich.
- 1608 **Hochbautechniker** mit Erfahr. im Kostenvoranschlag u. Ausmass. Französisch erwünscht. Eintritt 15. Sept. 1946. Westschweiz.
- 1610 **Hochbautechniker** für Ausfüh.- u. Detailpl., sowie Bauführung. Sof. Zürich.
- 1612 **Dipl. Architekt od. Hochbautechniker**, für Ausführungspläne. Zürich.
- 1614 **Hochbautechniker-Bauführer**, für Ausführungspl., Massauszüge und Bauführung. Eintr. Sept. od. Okt. 1946. Ostschweiz.
- 1616 **Hochbautechniker-Bauführer** mit Prax. für Kostenvoransch. u. Bauleitung. Kenntn. im Architekturholzbau erwünscht. Raschmöglichst. Ostschweiz.
- 1618 **Tiefbauing. od. -Techniker**, spez. in Flussschiffahrt, für Studien u. Projektbearbeitung. Baldmöglichst. Westschweiz.
- 1620 **Angestellter** (Ing. od. Techniker) mit Praxis im Hoch- u. Tiefbau. Mutterspr. franz. Kenntn. in Deutsch. Baldmöglichst. Westschweiz.
- 1622 **Hochbautechniker** für Ausführungs- u. Detailpläne, Bauführung. Sof. Zürich.
- 1624 **Hochbautechniker**, für Büro. Eintritt 1. Oktober 1946. Kt. Aargau.

Architekt

technisch und künstlerisch bestausgewiesen, guter Darsteller für Wettbewerbe, hätte Gelegenheit als Bureauchef in gutbeschäftigtes älteres Architekturbureau einzutreten und bei Konvenienz in kürzester Zeit den ältern Teilhaber abzulösen. — Offerten mit Referenzen unter Chiffre Z. G. 4345 an Mosse-Annoncen AG., Zürich.

Günstig abzugeben:

I-Träger

gebraucht, in gutem Zustand, in den Profilen: 10, 12, 14, 15, 16, 18, 20, 22, 24, 28 und 30, bis 7 m lang. Neomontana AG., Zürich-Altstetten, Juchstr. 1, Tel. (051) 25 52 34.

21jähriger Schüler des Abendtechnikums Zürich sucht **Halbtagesstelle** als

Volontär

auf Architekturbureau oder Bauunternehmung, um sich hauptsächlich im Zeichnen auszubilden. Eintritt sofort oder nach Uebereinkunft. Offerten erbeten unter Chiffre P 4844 W an Publicitas Winterthur.

Architekt

besonders mit der Organisierung, Durchführung und Abrechnung großer Bauvorhaben vertraut, **sucht** für demnächst neue Aufgabe. — Anfragen unter Chiffre Z. D. 4342 an Mosse-Annoncen AG., Zürich.

Architekturbureau der Ostschweiz sucht zum Eintritt nach Uebereinkunft

Bautechniker - Bauzeichner

für Projekt, Werkpläne, Devis und eventuell Bauführung grösserer Objekte. Bei Eignung Dauerstelle. - Offerte mit Gehaltsansprüchen und Eintrittstermin unter Chiffre Z. L. 4349 an Mosse-Annoncen A.-G., Zürich.

Gesucht auf grösseres Architekturbureau auf dem Platze Zürich für die Durchführung interessanter Bauprojekte

Architekt, Bautechniker oder Bauzeichner

Geboten wird Dauerstelle mit vielseitiger Beschäftigung und sehr guter Bezahlung. Eintritt sofort oder später. Detaillierte Offerten unter Chiffre Z. H. 4283 an Mosse-Annoncen, Zürich.

Tiefbautechniker - Bauführer

mit mehrjähriger In- und Auslandpraxis in Projektierungsarbeiten, Absteckungen, Bauleitung von Strassenbauten, Kanalisationen, Brückenbau, Bahnbau und allgemeinen Vermessungsarbeiten, **sucht Dauerstellung**. Off. unter Chiffre Z. B. 4298 an Mosse-Annoncen A.-G., Zürich.

Architekt
für Britisch-Indien

Zur Ausarbeitung der Projektgrundlagen für **Industriebauten** (Werkstätte, Lagerräume und Betriebsbureaux) zuhanden der lokalen Architekturfirma in Indien wird für einige Monate Architekt gesucht, der nach kurzen Vorarbeiten in der Schweiz nach Indien reisen soll.

Nur Bewerber, welche sich über Erfahrung in der Planung von Industriebauten ausweisen können, wollen sich, unter Beilage einer Photographie melden, mit gleichzeitiger Angabe von Bildungsgang, bisheriger praktischer Tätigkeit und frühestem Eintritts-, bzw. Reisetermin.

Kenntnisse der englischen Sprache erwünscht, aber nicht Bedingung.

Gebrüder Volkart, Abt. 1, Winterthur.

Stellen-Ausschreibung

Bei der General- und den Kreisdirektionen der SBB in Bern, Lausanne, Luzern und Zürich sind folgende Stellen zu besetzen:

A. Dipl.-Ingenieur

für Projektierung von Wasserkraftanlagen und Behandlung von Energiewirtschaftsfragen (nur für Bern).

Erfordernisse: Abgeschlossene technische Hochschulbildung als Bauingenieur, mehrjähr. Praxis, Gewandtheit im schriftlichen Ausdruck, Kenntnis zweier Landessprachen.

B. Techniker

für Niederspannungs-, Hausinstallations- und Schwachstromanlagen.

Erfordernisse: Abgeschlossen. Technikumsbildung und mehrjährige Praxis, Kenntnisse in einer zweiten Landessprache.

C. Maschinenzeichner

mit abgeschlossener Berufslehre und praktischer Tätigkeit (nur für Bern, Lausanne, Zürich).

Anmeldungen handschriftlich bis zum 23. September 1946 unter Beifügung des Lebenslaufes (Geburtsdatum, Heimats- und Wohnort, Zivilstand, Bildungsgang und praktische Tätigkeit, militärische Einteilung), des Gehaltsanspruches und des möglichen Eintrittstermins an eine der nachfolgenden Stellen:

Generaldirektion der SBB in Bern, Kreisdirektion I der SBB in Lausanne, II in Luzern oder III in Zürich.

Stellen-Ausschreibung

Bei den Sektionen für Sicherungsanlagen der Kreisdirektionen I und III der SBB in Lausanne und Zürich sind folgende Stellen zu besetzen:

1. Elektroingenieur

in Lausanne. Erfordernisse: Diplom als Elektroingenieur, 2 bis 3 Jahre Praxis in der Elektroindustrie, wenn möglich auf dem Gebiet der Schwachstromtechnik. Muttersprache französisch, Kenntnisse in der deutschen Sprache.

2. Elektrotechniker

in Lausanne und Zürich. Erfordernisse: Diplom als Elektrotechniker, einige Jahre Praxis in der Elektroindustrie, Gewandtheit zur Instruktion von Personal und zur Abfassung von Dienstvorschriften. — Kenntnis zweier Landessprachen.

3. Zeichner

in Lausanne. Erfordernisse: Maschinenzeichner mit abgeschlossener Berufslehre und einige Jahre praktische Tätigkeit.

Anmeldungen handschriftlich bis zum 23. September 1946 unter Beifügung des Lebenslaufes (Geburtsdatum, Heimats- und Wohnort, Zivilstand, Bildungsgang und praktische Tätigkeit, militärische Einteilung), des Gehaltsanspruches und des möglichen Eintrittstermins an eine der nachfolgenden Stellen:

Kreisdirektion I in Lausanne oder III in Zürich.

Wettbewerb

zur Erlangung von Plänen für ein Primarschulhaus mit Turnhalle und 2 Kindergärten „Im Sydefädeli“ in Zürich 10

Einlieferungsfrist: 31. Januar 1947, 18 Uhr.

Der Stadtrat von Zürich eröffnet unter den in der Stadt Zürich verbürgerten oder mindestens seit 1. Januar 1945 niedergelassenen Architekten einen öffentlichen Wettbewerb zur Erlangung von Plänen für den Neubau einer Primarschulhausanlage in Zürich 10. Für die von den Bewerbern zugezogenen Mitarbeiter gelten die gleichen Teilnahmebedingungen. Im übrigen finden die Grundsätze des S. I. A. für das Verfahren bei architektonischen Wettbewerben Anwendung. Die Unterlagen können gegen Hinterlage von Fr. 10.— auf der Kanzlei des städtischen Hochbauamtes, Amtshaus IV, 3. Stock, Zimmer 303, jeweils von 8—11½ Uhr, bezogen werden.

Die Barhinterlage wird Bewerbern, die nachträglich auf die Beteiligung verzichten und die Unterlagen in unversehrtem Zustande bis spätestens 15. Januar 1947 zurückgeben, gegen Abgabe der Depotquittung zurückerstattet.

Zürich, den 2. September 1946.

Hochbauamt der Stadt Zürich.

Einwohnergemeinde der Stadt Solothurn

Zur Erlangung von Entwürfen für den Neubau eines

Vorstadtschulhauses

in Solothurn eröffnet der Einwohnergemeinderat der Stadt Solothurn unter allen seit mindestens dem 1. Januar 1945 im Kanton Solothurn ununterbrochen niedergelassenen Architekten einen

Projekt-Wettbewerb

Die Frist für die Ablieferung der Entwürfe ist auf den 31. Januar 1947 festgesetzt worden.

Das Wettbewerbsprogramm mit Unterlagen kann gegen Hinterlage von Fr. 20.— oder Voreinzahlung auf Postcheckkonto Va 5, Stadtkasse Solothurn, ab 3. September 1946 auf der Kanzlei des Stadtbauamtes bezogen werden.

Solothurn, den 2. September 1946.

Hochbauamt der Stadt Solothurn.

Alle polnischen Ingenieure

die wegen Unkenntnis der Adressen keine Einladung zur Organisations-Versammlung des Verbandes polnischer Ingenieure in der Schweiz erhalten haben, sind auf diesem Wege gebeten, an dieser Versammlung teilzunehmen. Sie findet am 7. September, 16.00 Uhr, in der «Chässtube» Winterthur (Kino Arch) statt. Für die Organisationskommission: Z. Pregowski.

Bauzeichner - Bautechniker

für Planbearbeitung interessanter Bauobjekte gesucht. Eintritt sofort. C. Froelich, Arch. S.I.A., Brugg.

Ingenieurbureau für Eisenbeton in Zürich sucht für sofort od. später tüchtigen und selbständigen

Eisenbetonzeichner oder -Techniker

für gut bezahlte Dauerstelle. — Offerten unter Chiffre Z. H. 4409 an Mosse-annoncen AG., Zürich.

Eine Interessengruppe mehrerer ungarischer Ingenieure, derzeit in Italien, der Maschinen-, Hoch- u. Tiefbau-, Chemie-Branche, Architekten, Geometer und andere technische Fachleute, sucht

Existenzmöglichkeit

in irgend einem Weltteil. Detaillierte Offerten unter «Ungarische Ingenieure» an Mosse-annoncen AG., Zürich.

Zu verkaufen:

Lastwagen „Ford“

3 Tonnen, Doppelbereifung, zusätzlich 4 neue Pneu, total revidiert, große Brücke, bei Heinrich Rutz, Herisauerstr. 14—16, Gobaun (St. Gallen), Tel. 8 57 61.

Architekt oder Bautechniker

mit praktischer Erfahrung als Bauführer für die Leitung eines größeren Umbaues, Bauzeit mehrere Jahre, für Zürcher Oberland gesucht. Eintritt: sofort od. später. Offerten mit Angabe der bisherigen Tätigkeit, Lohnansprüchen usw. unter Chiffre Z. E. 4406 an Mosse-annoncen AG., Zürich.

Zu möglichst baldigem Eintritt in Architektenbüro im Oberengadin gesucht jüngerer

Architekt oder Hochbautechniker

Offerten mit Angaben über bisherige Leistungen und Gehaltsansprüche unter Chiffre Z. B. 4403 an Mosse-annoncen AG., Zürich.

Architekturbureau in Zürich sucht auf 1. Okt. oder früher

Architekt, Bautechniker oder Bauzeichner

zur Bearbeitung interessanter Bauaufgaben. Bei entsprechender Qualifikation und Eignung gut honorierte Dauerstelle. — Offerten mit Referenzenangabe unter Chiffre Z. B. 4361 an Mosse-annoncen AG., Zürich.

Baumeisterprüfungen 1947

In Ausführung des Bundesgesetzes vom 26. Juni 1930 über die berufliche Ausbildung und der zugehörigen Vollzugsverordnung I, sowie des vom Eidg. Volkswirtschaftsdepartement genehmigten Prüfungsreglementes werden die Baumeisterprüfungen 1947 im Laufe der Monate Januar bis März stattfinden.

Die Anmeldungen mit den im Prüfungsreglement vorgeschriebenen Unterlagen und Zeugnissen und versehen mit der Aufschrift «Baumeisterprüfungen» sind bis spätestens 15. Oktober 1946 an das Zentralsekretariat des Schweiz. Baumeisterverbandes, Beethovenstrasse 38, Zürich 2, Telephon (051) 23 77 10, zu richten. Gleichzeitig ist die Einschreibgebühr von Fr. 100.— auf das Postcheck-Konto VIII/464 des genannten Verbandes einzubehalten.

↳ Verspätete Anmeldungen können nicht berücksichtigt werden.

Das erwähnte Sekretariat steht zu weiteren Auskünften zur Verfügung. Das Prüfungsreglement liegt bei ihm zur Einsicht auf oder kann gegen Einzahlung von Fr. 1.50 auf das Postcheck-Konto VIII/464 bezogen werden. Anmeldeformulare daselbst.

Architekt

künstlerisch begabt, und

Bau-Techniker

sauberer Zeichner, mit guter Praxis gesucht für interessante Bauaufgaben in Architekturbureau B. S. A. / S. I. A. — Offerten mit Bildungsgang, Ansprüchen und Eintrittstermin unter Chiffre Z. K. 4411 an Mosse-annoncen AG., Zürich.

Ich suche zu möglichst baldigem Eintritt selbständigen

Architekten und Hochbautechniker

für Bearbeitung interessanter Aufgabe. Gute Zeichner werden bevorzugt. Offerten mit Zeugnissen an P. Salchli, Dipl. Arch. S. I. A., Burgdorf.

Industrielles Unternehmen der Nordostschweiz sucht jüngeren

Bauzeichner

für interessante Arbeiten auf Baubüro. Eintritt sofort oder nach Uebereinkunft. — Offerten mit Angaben über Alter, bisherige Tätigkeit und Gehaltsansprüche sind zu richten unter Chiffre Z. V. 4357 an Mosse-annoncen AG., Zürich.

République et Canton de Genève

Mise au concours

Le poste d'

Ingénieur civil

au Département des travaux publics du Canton de Genève est mis au concours.

Conditions: Nationalité suisse; à conditions égales préférences aux ressortissants genevois. Diplôme d'ingénieur civil de l'Ecole d'ingénieurs de Lausanne ou de l'Ecole Polytechnique fédérale. Age maximum: 35 ans. Pratique de la profession d'ingénieur civil et sérieuse expérience de la construction des ponts et chaussées. Connaissance de l'allemand.

Entrée en fonctions: 1er janvier 1947 ou date à convenir. Engagement à titre d'essai pour une année.

Délai pour offres manuscrites: 15 septembre 1946: les offres avec curriculum vitae et références, indiquant les prétentions du candidat, seront adressées au Conseiller d'Etat chargé du Département des travaux publics, 6, rue de l'Hôtel de ville, Genève.

Le Conseiller d'Etat
chargé du département des travaux publics:
L. Casai.

AW

CLICHÉS

M4

ANDERSON & WEIDMANN
ZÜRICH - HAUGGUTSTR. 6 - TEL. 27 08 74

Für **Schrägböden-
Auffüllungen**
und andere
Isolierzwecke:

**Lanisol-
Mineralwolle**

das gute Schweizerprodukt

Sofort ab Lager lieferbar

Muster und Offerte durch

R. HOLLIGER & Co. AG. ZÜRICH TELEFON (051) 23 29 54

MOBILA

die ideale stopfbüchsenlose
Umwälzpumpe für Zentralheizungen

Kleintransformatoren
in fachmännischer Ausführung

E. Lapp & Co., Zürich 2
Transformatoren, Mobilpumpen
Seestrasse 417 Tel. 45 22 33

KITTLOSE
GLASDÄCHER
SYSTEM FORTUNA UND ELZETT

GEBR. TUCHSCHMID
FRAUENFELD + ZÜRICH

CHAMPAGNE
Kreide
ONVA

Sämtliche Rohstoffe für die
**Farben-, Lack-, Seifen- und Papier-
fabrikation etc.**

Kunstharze PLUSOL
Oelmühle für technische Oele
Plüss-Stauffer A.-G., Oftringen



Barra

das Zementdichtungsmittel, das sich auch in schwierigsten Fällen bewährt hat

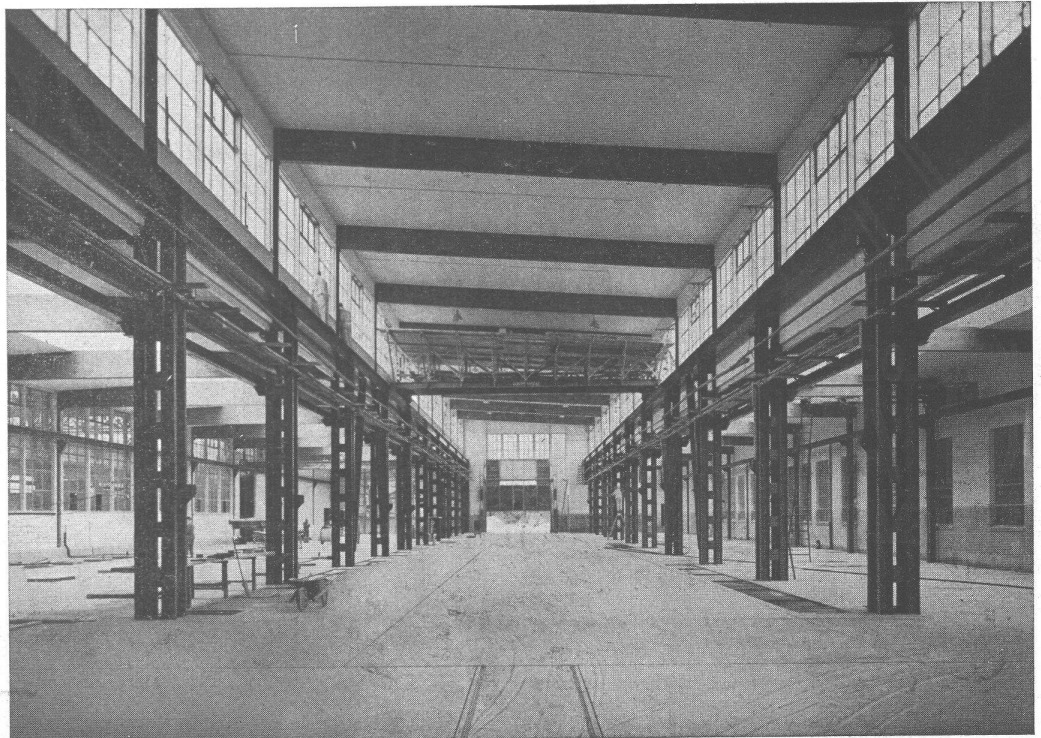
I chise SWB

MEYNADIER

Meynadier & Cie. AG., Zürich, Vulkanstr. 110, Tel. 25 52 57
Bern, Seidenweg 24, Tel. 37 53 9

WARTMANN & CIE

STAHLBAU • KESSELSCHMIEDE • BRUGG



Stahlbau
für die Industrie
ist ein Fachgebiet,
das wir immer be-
sonders gepflegt
haben.